

多城民治黨英文義學

舉行開學禮

多明度訊：本埠澳門民治黨附設英文義學，昨日下午八時，舉行開學典禮，各叔父兄與及僑胞到場參觀，極形踴躍，座無虛席。

舍路中華會館

徵求名媛競選女皇

舍路通訊：本埠為紀念立市一百週年，及海上展覽會，與國際展覽會，慶祝大典之期，轉瞬將至。

中華會館，舉辦之競選區女皇參加巡遊工作，日事積極進行，分頭辦理，內部其形緊張，各社團現派出之女皇候選人名單，計有秉公保良堂，李馬美琴女士，合勝堂，胡蘭芬女士，軍人會，李愛珍女士，其餘各姓氏公所，尚未派出，乃于昨日再召集全體董事會議，議決組織女皇競選委員會，即席公舉陳玉細，方照良，余華，馬錦全，曹紫樞，伍仕培，雷法賢，周少平夫人，胡進培，劉伯謙，蔡煥瓊，陳玉堂等為委員，同時舉雷法賢為財政。

曹紫樞，伍仕培為書記，催邀華僑青年女子，由十八歲至廿八歲，未婚有中學程度者為合格，想華僑婦女，素來多產美人，花容月貌，適合女皇身份者，不可勝數，尚希踴躍參加，自強信力，報名競選云。

香港政府報告

經濟狀況不佳

香港，合眾社電：香港政府發表一九五一年報告，指出韓戰與世界局勢影響香港之經濟。一九五一年實為香港之艱苦與不景氣之一年。一九五一年中，香港之貿易總額為港幣五千五百萬元，約合美金八百一十萬元。馬來亞向香港購買價值港幣四千四百萬元，約合美金七百萬元，為香港之第一大主顧。

河田烈聞蔣言淚垂

台北，美聯社電：傳日本全權代表河田烈昨日訪問蔣介石時，蔣氏聲稱：中日兩國過去之關係誠令人不快，但中日兩國實無敵對之理由。河田烈聞言感動，淚盈兩眶，默然無言久之。

兩國政府批准於昨星期一，日簽訂和約後，即可建立外交關係，互派大使。迄今承認國政府者有廿九國，承認中共政府者有廿六國。其中半數為蘇俄集團國家。

GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL

館儀殯魂喜見

本館設東喜市定街壹二三五號多年，代理殯殮事務，富有經驗，華友有事委託，當以萬分誠意奉候，如有事面商，請隨時打電話二九四〇號，即放車接送或派員至府上接洽。本館舊年由麥吾氏接管，麥氏服務雲壤殯殮業，代理中西喪事，凡二十餘年，中西代表，利氏為殯殮專科大學畢業生，前創殯儀館于東佐治街三百號步落，與華界有多年交情。

陳因醫學博士

Dr. Theodore Y. Chang
1665 WEST BROADWAY
VANCOUVER 9, B.C.
PHONE: 731-1111
Office - CE 5915
Res. - WE 1232

廣東麵粉廠

NIFTY NOODLES LTD.
374 Powell St.
Vancouver, B.C. PA. 8850

冰凍麵、粗細炸麵、淨全蛋干麵、淨全蛋干麵

TEMPLETON'S LTD.

56 Colborne St. Toronto, Ont.

TEMPLETON'S TRC'S RHEUMATIC PAIN

旅加華僑用過蓋布頓風濕丸，均知其效。此丸專治風濕、骨痛、腰、足、臂、背等神經痛諸症。凡患此症者，立即請試，立見奇效。立即請試，立見奇效。立即請試，立見奇效。

馬遜修傢私製造廠

常有大小衣櫃櫃及寫字樓出售
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.
VANCOUVER 4, B.C. T.A. 3468

美總國統輪船遠東客務駐西加總代理均安號

由香港往大埠船期
企李化總統 四月廿二日
威路慎總統 五月二日
企李化總統 五月廿六日

本號為環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機客票，並與各鐵路輪船互有連接，如蒙賜顧及有關於旅行一切手續，均為辦理。

利茂國貨公司 MORLEY CO. LTD.

352 FISGARD ST. VICTORIA, B.C.

特約代理 永利威 各色藥酒 新辦到 糯米酒 精美日曆牌

裕給公司 YEE LUN ARK KEE LTD.

P.O. Box 1155 VICTORIA, B.C.

祖國貨品 菜瓜鮮 備俱樣樣

滿地可銀行 BANK OF MONTREAL

為汝貴重物之安穩

每日只需兩仙仙汝可租一滿地可銀行保險箱為你貴重物之安穩。在避火的鋼庫之簡人保險箱你可以貯蓄票券及他種貴重文件而無盜賊水火之虞。你之簡人保險箱無別處能比之安穩。又無他等保險能比之低廉。滿地可銀行加國第一銀行自登八零七年以來曾與各界人士接洽矣。

Lux Theatre 院戲斯樂

即日放映 著名銀幕 電影好戲

奧地喜市定戲院 ODEON HASTINGS THEATRE

(街路卡近街市喜)

本院選片 均屬上乘 座位寬暢 戲券低廉

4X 麵粉

請常食美味優越之各種麵粉

美盛金舖 MEE SHING

十足金業首飾各廠大小鐘錶 各款眼鏡 司理鄧滿隆啟

434 Columbia Ave. MA. 2501 Vancouver, B.C.

BROADWAY HOTEL

Hastings & Columbia, Vancouver, B.C. TELEPHONE PACIFIC 3445

歡迎備時到雲市觀光 請留宿最時代之 布律委大旅店 傢私全部新裝，升降機現代步，房間電話傳達，音機聽取新聞。

新亞旅社 HOTEL SUN AH

(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East Vancouver, B.C.

本社在華區 房間空氣足 床褥日一換 暖氣與熱水 各界來住宿 久留由尊便 寫輪船車票 請留心光顧

精補精

多謝一聲精神百倍 何後一功天身如快 服便直往如前 氣力增加如虎 還方異族遍知 京都雷鳴春日

精補精

專治腎虧精虧陰虛疲 腰痛膝軟酒後夜尿頻 神短胃呆氣虛血弱寐 不寧婦人月事不調前後 肚痛等症功效神速

列必珠民治黨春宴鳴謝

四十一年經費芳名

李漢生 葉以德 每五元 余己酉 溫振燧 梁邦邦夫人 鄭家棟夫人 曾傳忠夫人 李瑞庭 丘煥謙 李臻 黃世培 每三元 陳景周 沈廣連 甄德盛 每二元五 梁慶朝 甄德盛 李雨帆 周家樵 丘炳秀夫人 丘炳秀夫人 司徒俊權 雷學振 余玉和 馬恒煥 梁經聆 保安館 每式元 謝衡石 李炳華 每壹元五 關崇拔 溫世祥 鄭漢洋 陳炳榮 每壹元

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts. Phone PACIFIC 6436 Vancouver, B.C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food) 此是著名號藥丸每樽每百粒價銀壹元 風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy 每樽壹元 及二元五毫 補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic] 每樽壹元 及二元五毫 藥單小心配合 洗非林及晒相

氏律古屋 A. Gerard Hirschberg

年十三逾醫行 Tonic Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W. PACIFIC 8829

美服八折

種種男服靚及齊備

巴陵頓男服店 BARRINGTON LTD. 339 W. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

快捷送到

於雲·高文·於雲公司

Evans, Coleman & Evans, Ltd. 1001 Main St. MA. 7331 Vancouver, B.C.

周愛權

精較各種時眼鏡 兼修整破裂之舊眼鏡

J. K. CHOW OPTOMETRIST 514 Main St. Vancouver, B.C. 電話 MARine 5938

介紹補腎救世良友

腎為命門之本苟不及時進補則青春失常顏容憔悴虧虛百損尤甚其是百病叢生本堂有見及此特製參茸三鞭補腎丸專治陽痿精稀血氣衰弱腰膝酸痛耳鳴陽事不舉堅而不久諸般虛症服之定能精神加倍助男女之興趣誠為唯一補身之妙藥也 每樽定價壹圓七五 加稅五先 寄費買者自理 照常製丸散 快捷安妥 林福臣授男華醫專醫跌打一切外科 雲坤廣濟堂啟

萬育堂 MAN YUCK TONG CO.

P. O. Box 1154 544 Fisgard St. Victoria, B.C.

酒藥種各威利水玉豐雙售代

香港萬年堂鹿尾鹿胎補腎丸

本號總代理 香港萬年堂鹿尾鹿胎補腎丸 香港瑞和祥參茸鹿胎補腎丸

域多利埠 洪門民治黨支部

鳴謝陳近南賢樂助經費

寶源 大館 泰來 大世界 新世 日新 新利 以上每五元 域多利 新利 福利 大利 招利 福來 大來 東方 東亞 東漢 新東利 新南利 新西利 新北利 廣東 廣西 廣東 新世界字花 茂盛字花 泰來字花 合利 成利 劍利 衆興 每二元五

4X 麵粉

請常食美味優越之各種麵粉

星洲政府正式拒絕

上去，故該營的救濟費，他不能不增加。於是本月份起每月增為

沙市寸民治黨 企務打民治黨 權社 片市左珠民治黨 蘭蘭民治

通訊

同日有十七人自殺

德公團水池石橋及路旁樹下... 澳門通訊 德市民自殺風潮日增...

親共工人由港返穗

廣州通訊 最近由港返穗之曾慶波中其譽為「愛國勞動英雄」...



蘇杭雜貨俱備

奉即索函便印錄目

華人西醫

- 葉求錦 Dr. K. G. Yip... 張邦耀 Dr. E. B. Gung... 趙社鴻 Dr. F. S. Chu... 陳繼堯 Dr. G. H. Chan... 梁廷魂 Dr. S. W. Leung... 黃永源 Dr. W. Y. Wong...

華人牙醫

- 趙社現 Dr. W. S. Chu... 李連宸 Dr. D. S. Lee...

紐電大旅館

NEW EMPIRE HOTEL 122 Hastings St. E. Vancouver, B.C. 本館在喜士定街...

雲埠伊頓公司

THE T. EATON CO. LTD. BRITISH COLUMBIA LIMITED VANCOUVER CANADA 若在伊頓百貨公司交易...

襟仔梳銀行

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE 501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C. 華友與本分行往來...

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

中國洪門民治黨駐墨下加省未市卡利總支部一九五二年職員表

中國洪門民治黨沙市加寸分部領謝陳近南先師寶誕胞昆仲經費

中國洪門民治黨駐墨未市卡利分部一九五二年職員表

請惠春季報費與告白費 本報向承各界 僑胞賜顧...

卡技利達權社民國四十一年職員表

域埠達權總社民國四十一年職員表

米好樣一的到辦次每 孖鐵孖 米等上省士貳 白雪·粒成·身長 MA HAT MA POWELL & CO. 163 W. Hastings St. MA. 9033

陸聲

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

雲想衣裳

海畫著 (五)

快向我和盤托出，不容有半句糊塗。言時柳眉倒豎，杏眼圓睜。這才之溫柔態，無復有絲毫存在矣。但天佑一時尚未作答，而地却突然推起坐，亦牽起天佑。情急之下，竟握拳亂推他之肩。且推且問曰：你這負心人，你雖未明言，但我已猜知八九。此時不容你再隱諱，應要向我從頭一二言來也。

天佑在她拳如雨之下，并不稍作迴避，但更欣然接受。至其停止後，始啞然答曰：小萍！我來時早請爾多看看爾之相矣。只因爾過事痴心，硬說爾係君為多情夫婿，并說任何環境之下，亦承認我是爾之多情夫婿。然則此際過事衝動與憤怒亦正無聊也。小萍驚曰：爾真是負心郎耶？天佑曰：是我負爾之處正多也。而此負情之罪，今生恐亦無以自贖。然而，我實怨情天弄人也。小萍曰：負情之真相如何，速告我！天佑曰：實明告洋妹，離爾數月，我已另娶，現正在此稅屋以居也。天佑此一宣佈，有如晴天霹靂。小萍一時幾為之氣絕。張大了口，欲言無語。欲罵無從。久久始曰：天佑，爾真另娶耶？天佑曰：當真，此實我坦白向爾告語者。小萍眼中藏淚，此際已奪眶而出。疾又仆下來。伏枕嗚咽。至于爾足推心，復又且哭且罵曰：佔不到爾負情至此。試問今後我何以自處，又有何面目見天下人。誠如此，請爾操刀殺我，我寧願作爾負心郎之無情刀下犧牲品。尚勝視爾人世也。天佑曰：爾死不如我死。雖然，負人負己，我誠萬死不足蔽其辜。但爾仍許我一言者，我誠願向爾謝道其負情經過。

小萍于是又躍起相向曰：爾其速言！大佑於是將由海隅到北城後，如何作修無奈何下又消返兩城，玉兒如何向他糾纏，偶然佳期撮合，弄假成真一口氣和盤托出，最後復為嘆聲曰：我固負情，無以對爾，不過當日我離開爾家之際，

戰爭乎？和平乎？

原著人：J.F. 杜爾斯 (五)

第四部

待舉之事

第二十章：新技術

捷克。雖然有著共產黨政府，但仍有公開反抗史大林牌子的共產主義的，因為它迫使人民做照莫斯科式的牛活，而違背人民的傳統習性和忠於國家思想的。

在德國，德國人不斷從蘇聯佔領區逃到西德去，他們要逃避蘇聯統治者的恐怖措施。

蘇聯蹂躪下的國家，許多顯要官員和體育英雄，獲准出國旅行，却不願重返祖國。更有許多原想作海外寓公的，祇是憂慮着因在國內的親戚眷屬受吃著，不能不忍痛歸鄉。

在聯合國會議裏，我常常跟那些來自中歐給蹂躪了的國家的代表們談話，他們告訴了我，許多他們國內的腐敗的故事，以及共產黨員間的猜忌，磨擦和暗鬥。

事態當然也有它的另一面，蘇維埃共產主義並不為某些人準備某些東西，如果推斷一切都是壞的，沒有人是滿足的，那當是一個錯誤的推斷。蘇維埃領袖們祇為「羣衆」着想，像對待牧養的牲口，他們把牠們驅到牧場去，驅到牛棚裏，從牠們身上搾奶，替牠們注射防疫藥苗和診治疾病，牠們像一個牛奶房的經營者照顧牛羣的安全般照顧着「羣衆」。

但是，在歐洲却有充分的證據，證明萬萬千的人民極端不滿於蘇維埃共產主義的專制統治。

試看以下中國方面，久懸未決的各種條件，更加以戰爭的破壞，使到共產黨政府很難確立一穩定的秩序。

由於他們的宗教和傳統的思想習慣，中國人已發展成一個個自由發展的民族，家族已成為價值的最高單位，同時培養成個人對祖先和後代的忠誠，却很少對同輩或某些社會的或階級的集團或對國家的較廣義的忠誠。

人口却非資源和分配工具所能支持的。

不知多少年來，中國已是一個不寧靖的地方，它受到國內「軍隊」的蹂躪，這些「軍隊」是軍閥和盜賊的，甚至中國的政府軍隊也很少能夠代表國家忠誠的有紀律的集團，在中國很少有愛國主義，軍隊祇是一些人爭取比較平民更好的生活的手段，一個士兵的薪餉通常數目很小，因為薪餉給軍官們扣打了，不過，他還有一制服，一枝來福槍和一些證明文件。

這實景勢必使到共產主義要經過困難時間才能屈服中國人民，它在中國的軍隊，在激發社會責任感和紀律方面，已獲得一些成功。但共產主義如果能夠控制散沙般民眾意識，使個人主義的人民變成合羣的，生產和分配必需的糧食，以及維持安靖的秩序，那當是奇蹟，及中共政權更困難的，因它的盟友和支撐者是蘇聯，而蘇聯却在附庸國取其所需，而不同國家的供應盟國以其所需。

(未完)

中華會館再斥省報

著者：黃文甫

吾人樂意引導省報任何訪員(勒慎氏亦在內)到華區一遊，協助一切，使其調查事實，取得材料，能否幫助其未有半點證據之虛構，另一問題，但其本應知聰明閱者，決不接納無稽及無証實之謠傳。

省報為公平計，應給予同一潤大之篇幅登載，斥其虛偽之文章，否則該報將來會著同一訪員構造關於其他國家或弱小民族之共產趨向故事，如是則係破壞人民對於報章自由公平而無偏袒言論之信仰。

▲華人之忠誠

本年四月八日，雲南省報正張登載一文，標題入欄，全文數字，中俄兩國民族混雜于文字中，其中有一「赤色特務」，共產組織員，刺及質疑新來之加籍華子女，極為顯露，從溫和和說，雲南省僑與及全加華僑，對於省報攻擊一弱小民族，被其騷擾。

我華僑之誠實，被該篇文章著者勒慎氏所攻及污辱，因伊謂加

生物的驚人數字

(未完)

在地球上和我們人類共同生存的生物，其數量是很多的。據科學家說，哺乳類動物有八千，鳥類有數萬，而新種時時有發見。四萬種，而新種時時有發見。四萬種，而新種時時有發見。四萬種，而新種時時有發見。

說到昆蟲的種類，其數量就更龐大了。據說已知的已不下五十萬，其中半數以上為甲蟲，單是其中一支派的象鼻蟲，也比魚類為多。但昆蟲種類數目，比起其個體的數字多，簡直不能相提並論。英國一個土壤學家最近算出地球上的昆蟲，其數達二十二億四千萬，至於生存在空中的昆蟲，比地上同樣大小面積的更來得多。因而其數量多得難以置信，只是多半渺小，不是肉眼所能看出的。

墨大使館秘書方規
宗兄東邀夜宴有感

芳園月下聽琴彈，氣淑花香隨所安。
對酒劇談忘倦影，行雲流水看長欄。
茅草葦便如金塔，山石砌成似洞壑。
很怪燭時真變芋，留香尚記在盤餐。
註：盤中燭時，色味如芋，故云。

第三月中旬赴墨京，拜訪
競周宗兄處明開，得瞻閣
中風景，油塘中金魚戲水
尤可愛，即景寄懷。

鄭修祥

虛閣閣上真空澈，瑞霧瀟瀟影滿庭。
詩畫琳瑯紛奪目，池魚遊過戲浮形。
瓊樓高眺天邊日，星月光輝窗外嶺。
更喜風流添韻事，揚鞭端使鶴鸞鳴。

行銀路派奄
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

本行承接香港滙兌
無論郵滙電滙快捷
妥當并有保險箱出租
貨歡迎新顧客到來
儲蓄

電話 Marine 2548
奄派路銀行啓

ADAMS
OLD RYE WHISKY

一飲亞淡斯
攝城市杰酒
君便能賞識
其味質之美
請君購飲此
酒價錢克己

[載登所府政省詩卑或局酒非並白告此]

味精
天廚味精廠出品
各商號均有發售

Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Pacific 5716

蘇杭車衣

行藥新統曹
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸 四兩庄六二
鹿耳耳聾丸 四兩庄六二
牛黃消核丸 四兩庄六二
男子七疝丸 四兩庄六二
消粒解毒丸 四兩庄六二

救急

南於酷暑入喉，小便頻數，多服利水不特利反成癆，因飲水無去，路焦急，難言幸曾試用下病上取法，揭鬆上發，備出積垢，便如砂霍然痊癒，其幸何如！
Hong Tai 同
418 Ord St. L. A. Cal.

司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
臘肉鴨片肉
新到花生油鹹蛋生薑上市

司公貨雜隆永
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.

專營合時瓜菜
祖國雜貨水貨
鮮肉金豬火鴨
精製臘腸臘鴨

司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
Phone MA. 5783

香煙蔗糖發行
價錢相宜

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 1754

黃漢
經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

國內新聞

順德「五反」聲中

蔗農控訴糖廠共幹

蔗農代表王社仁說：糖廠幹部於製成品方面也犯了官僚主義，損害蔗農利益。今年蔗農把蔗入廠製糖時，各級環境是需製片糖，但製成不許製片糖，要一律製糖粉，於是人人買糖粉，糖廠又取回糖粉製成製片糖，多一種損失不在話下。最主要還是沒法準備糖缸，最近土庫公司收購時，又以砂糖為主，再把片糖改為砂糖，又多一層損失。

佛山屋宇牆壁一律塗棕灰色

強行收買民間五金物品

南海訊：月來時有不明機噐，佛山市區內防空業已加強，以防匪一。公安局即於拾日日出動大批警員，四處勸諭市民，將住屋牆壁一律改塗棕灰色，用以減少空襲時目標。如有稍有不從者，則被拘捕，現已區內，中共機關，一律改塗棕灰色。其餘中山公園內之湖濱體育會，華華中學，國華酒店等較高之屋宇，亦被中共令節改塗棕灰色。市區內午夜十二時後，全市開始執行燈火管制。

石歧運輸貿易商行

早經結束轉業

石歧訊：本縣中共限令十八行商於本年內轉業，運輸貿易商行在內，故此間運輸貿易商行已於通前接獲共方通知，着令該行業由四月十日起，全部轉業，不得繼續營業。石歧私營運輸貿易業，至此宣佈壽終正寢矣。轉業後，須由石歧中共核准將運輸貿易資金，轉營業業，中共預備在石歧興建磚瓦廠兩間，過渡期間，資金固凍結在中共銀行，同時又不准遣散店員，以免增加失業人數。店內一切開支，均照營業時期數額支出，向銀行申請。其所謂興建磚瓦廠兩所，據稱在籌備中，一切應用器械，尚一無所有。愈認爲此舉，不過是空中樓閣，藉此將運輸貿易商淘汰，直至資金耗盡爲止。

承接裝修電火工程

加拿大

司公行和中 CHUNG WO HONG CO. Phone MA. 9612 237 Powell St. Vancouver, B.C. 祖國雜貨 油米茶糖 京菓海味 醬料鹹魚 各式藥酒 地道藥材 接造丸散 快捷妥當 司周幹其啟

NEW "SEAL-TITE" LID 蓋氣密新 烟捲使可 明鮮絲烟



民治黨駐墨京支部

民國四十二年職員表

- 正主席 李棟偉 副主席 林立波 正秘書 李捷南 副秘書 曾金萬 正外務 趙士松 副外務 曾錫榮 正財政 李佳慶 副財政 譚龍槐 正幹事 鄧榮傑 副幹事 曾國強 正組務 鄧棟材 副組務 黃宣普 正宣傳 周正焜 副宣傳 衛瑞林 正教育 關華漢 副教育 蔣汝楫 正實業 謝吉棟 副實業 蔣社球 正工務 李福南 副工務 蔣社球 正商務 林伯炎 副商務 蔣社球 正幹事 譚沾學 副幹事 梁齊旺 正庶務 伍其遠 副庶務 伍舉洪 正監察 陳百靈 副監察 李能積 正書記 李欽全 副書記 黃鏡泉 正稽核 趙光年 副稽核 羅煥九 正幹事 陳大堯 副幹事 黃鏡泉 正幹事 鍾社良 副幹事 李能積 正幹事 鍾社良 副幹事 李能積 正幹事 鍾社良 副幹事 李能積

贈券 平安茶一瓶以備試用爲盼 此致雲南五洲藥房 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

頭暈身熱 唯引家 平安茶 藏最効 唯引家 頭暈身熱 唯引家 平安茶 藏最効 唯引家 頭暈身熱 唯引家 平安茶 藏最効 唯引家

洪門體育會招生廣告 逕啟者本會因學生多數過遠謀生特以加添學生補充仰我華僑男女青年無分界限有志學習國技者請來報名一律歡迎免收學費

民治黨實業部職員表 總理 張椿楨 周瑞炳 副總理 林三合 黃桂棠 財政 梁裕昌 黃開福 秘書 余鴻恩 馬奕棠 外務 勞宜文 陳軒文 交際 周拔家 馬耀 庶務 余如良

BAMBOO TERRACE 155 PENDER ST. E. Vancouver, B.C. Phone MA. 1935 竹林餐館 雲埠著名 大筵小酌 隨時應命 上等廚師 烹調巧精 地方雅潔 招呼真誠 貴客光顧 無任歡迎 本館主人啓

THE ROYAL BANK OF CANADA 支行位於舖街夾喜市定街 本行接駁香港匯單。莫論郵匯電匯。均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

信得救求子求女得子得女 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症 醫治不孕症

暗市黨長壽店 ARMSTRONG & CO. 304 Dunlavy Ave. HA 0141

B.C. COLLATERAL 77 E. Hastings St. 卑詩押舖廣告 頭月息納五厘 以後每月三厘

OWL DRUG CO. 舖材藥路澳 聘有華人店員在喜市定夾街街服務支店在喜市定街夾亞亞街

精裝 冷熱水櫃 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補 各種修補

大公義學校董事會 民國四十一年職員表 正董事長 黃義華 副董事長 伍澤濂 正校董 林洪公 副校董 簡國安

天香雙老抽油 馳名上品 原庄雙老抽油 請辨其色便知其爲上品 聞其香 辨其味 實其味 實其味 實其味 實其味 實其味 實其味 實其味 實其味

HARRY JAMES INSURANCE & REAL ESTATE 212 KEEFER ST. TAdlow 1377 新舊鄉里男女 人壽保險 保險排鋪及賠償辦法能 細微解釋 小旅館及伙食舖出賣 地點好舖租平舖內有住房僑梓 如意者請來面議 吳國華辦事處啓

Chungking Chop Suey 178 East Pender St. Vancouver, B.C. Canada. MARine 1734 重慶唐餐館。雲城第一家。日夜不停市。菜晏頂呱呱。大謙兼小酌。隨時可應駕。男女僑胞呀。請來幫襯吓。

重新廣告 本旅館新接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖溫床潔淨新潔潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎 盧金生公司啟 NEW WORLD ROOMS 176 Pender St. E. Tel. PA. 9035 Vancouver, B.C.

新世界旅館 176 Pender St. E. Tel. PA. 9035 Vancouver, B.C.

天香醬園主人啓 本館常有各種紙料發行及學校文房用品發售華友光顧極表歡迎 SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD. VANCOUVER, VICTORIA, B.C. 市勿地威臣紙公司謹啟

廣裕隆 KWONG YEE LUNG CO. 135 Pender ST. E. Vancouver, B.C. Phone PA. 5652 新到 鹹魚雜貨 抽油醬料 參茸藥料 如蒙光顧 極表歡迎 大帮

廣珍金舖 各種新穎中西首飾 各種著名手鐲袋鏢 39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

McGAVIN'S BREAD 包麵雲嘉麥 麥嘉雲的麵包適合衛生 對於滋養現貨甜味美確 實該麵包之鮮明與價值 實有感人之處也倘購試 之請認招牌麥嘉雲的好 麵包是爾每餐的好伴侶

WING WING CO. LTD. 458 Hastings St. E. HAsT. 3041 Vancouver, B.C. 電話 喜市定 525

社論 越南緬甸危機加深

最近越南與緬甸之危局，愈為演變加深。越南法軍自與越盟交戰以來，迄無進展。只有大量消耗其人力物資。即有小勝仗，亦無補全。個個戰事，當一九五〇年越南戰事爆發，胡志明共軍揚言將於聖誕佔領河內。法國五星上將格西尼氏，奉命出任駐越南高級專員兼法軍總司令。挽救時局。抵越後，即命令停止撤僑，振作士氣。繼則空軍增援。發動反攻。斯時，獲得小小勝利。

塔氏去年訪問美國。曾與奧斯三軍參謀總長。對越南局勢討論甚詳。十月間，奧三軍參謀長柯林斯飛抵西貢。與塔氏巡視越北防務。大批軍用物資源源運到。使安南越局之力量。大為增加。計劃已久之越盟攻勢。乃不敢輕於展開。自塔氏因病回巴黎而棄世後。法軍總司令雖以輔政總長繼任。醞釀已久之大新攻勢。仍未見全盤實現。現仍以三角洲(包括河內海防兩區)之河內為第一前線。

據悉。越盟胡志明共軍。現準備第三次總反攻。并呼籲東埔寨及老撾人民。一致行動。中共於越邊陳兵式拾萬。并派軍事代表團進駐越北。負責輸送軍火彈藥。又據北平新華社消息。謂北平當局正加緊以軍事接濟越共。北平當局於三月下旬。曾由華中漢口經湘桂鐵路運輪唐克軍一百五十輛。并運貨車五千七百輛。曾有一部分志願兵入越助戰。有數百傷兵已由越北撤回海境之鎮南關及南寧。施行療治。中共某師長及某政治主任。均被炸傷云云。

查緬甸於日本投降後。英為工黨執政。首相艾德禮與緬甸領袖之故將軍翁山簽訂獨立協定。從此英國撤兵。退出緬甸。由其獨立自主。但翁山在位不久。即為其政敵刺死。德欽政府方有機會出任總理。當時緬甸各邦的少數民族。均希望獲得充分自治權。惟德欽政府對弱小民族的政策。却用強制高壓手段。於是緬甸民族(緬甸民族複雜。大體上可分為緬甸、撣、吉、孟、克、佤、及親和等種。惟撣人邦口最多。約有三四百萬人。即我國所謂之撣夷。緬甸人口約共三千三百萬人)。

緬派官員到各邦處理民政。特派緬甸的國防軍到各邦去鎮壓。(國防力量薄弱。海軍與空軍都等於零。陸軍只有二萬五千餘名常備軍。德欽政府的勢力。只及仰光一小地區)。乃引起各邦之反感。首先就是吉仁族的叛變。當時之國防部長。亦為吉仁族人。因此遂將一部分國防軍帶領。轉入地下活動。

繼之而來者。乃紅旗與白旗的志願軍。以後此兩支軍隊結合成為現在德欽丹東所領導的緬甸共軍。其次。如撣族、佤族。莫不紛紛起來要求充分自治權力。以武力與緬甸族人及緬甸軍隊。現緬軍精銳。由曼德勒開往景棟。應付緬甸邊境李彌軍變的嚴重局勢。由此觀之。越南與緬甸。均在危機加深中。不知民主國家當如何以消弭其災禍也。

產主義之危險。祇有一個辦法。可以對付之。民主制度之命運。有視韓戰之結果而定。我們一旦在韓戰失敗。則其影響所及。有使民主制度以致命傷之可能。共產主義者。一旦取勝。共產主義者之勢力。將蔓延于暹羅。安南。緬甸。印尼及菲律賓等國。與共產主義者磋商。從來未曾佔過便宜。我們每次與彼輩討價還價。終歸吃虧。但我們每次以強硬態度對付。則彼輩是必讓步云。

武力為保存自由 民族惟一工具

域多利七日加拿大社訊。現在週遊加國兩湖之青年會世界服務部秘書佛治博士。昨日在域多利演講。論及民族在國際地位。可能防止第三次世界大戰。飛機。大炮。坦克車及戰艦。為保存自由民族生活狀況之惟一工具。共產主義者。祇注重強權。其所答應者。絕對不可靠。美國現在已覺悟到共

佛治博士在亞洲出世。在美國求學。後再返亞洲服務。凡廿七年。至日本攻陷南京時。因維持安全全秩序。有功受獎。渠曾一度任南京臨時市長。渠曾參加聯合國在黃河流域救濟飢荒工作。而為中國留聲機。濟會創辦人。彼稱。華人仍視英美人為友。而逐漸感覺到一種擁護國民政府之觀念。許多人深信蔣介石一旦返回大陸。人民一定熱烈歡迎之。其實蔣介石之受人憎惡。係受中共于九三三六之反蔣宣傳所影響。彼時蔣介石。至今仍然存在。即大難臨頭。蔣介石與史丹威將軍不利。亦係受蔣親共之外僑所惑。惑以致之云。

朝鮮聯軍 新任統帥略歷

美京合衆社電。新任遠東美軍司令兼朝鮮聯軍統帥卡勒。係一四星上將。現年五十六歲。第二次世界大戰中。曾指揮第五軍在意大利作戰。率制德軍八十萬。及意軍二十萬之眾。

卡勒早在一九一七年畢業於西點軍校。與李威爾同班學生。但卡勒則早在一九四五年隨四星上將李威爾于一九五一年隨四星上將卡勒在第二次大戰中。除指揮美第五軍在西西里島及意大利半島登陸外。又曾親自冒險乘艇赴北非進行秘密活動。搜集地圖與情報。適於一九四二年美軍在北非登陸之前三月。歸來時所乘之船在地中海傾覆。幸將重要文件救起。卡勒則喪失其衣褲。游泳脫險。

去年十月。杜魯門總統任命卡勒為美國駐梵蒂岡大使。卒因上院對此爭論甚烈。而請撤回此一任命。

趙錦田謝啓

啟者弟日前身體違和入醫院調治在院期間荷蒙民治黨領袖諸君昆仲暨宗親友誼時時慰問並惠賜香煙鮮花藥品等情深似海誼重如山感激之私莫可言喻今已平安出院未克一一登門叩謝謹綴數行藉鳴謝悃

柏文招租

茲有柏文房出賃兩睡房。一廚房。一廳。最合我華人家眷者位在治街東二〇號近唐人街不遠如有梓里欲租者請來阻洽街東二〇一問便知

哀謝

先宗母周公婆美府君壽終經于四月卅日下午三時扶柩出殯安葬于本埠活路墳場叨蒙宗親戚友及同鄉諸惠贈鮮花圈輓親臨執紼素車隨行高誼隆情殞存均感感此鳴謝

降儀寵錫 恕不臚列

治喪處 周興盛 徐壽南謹謝

隆日 辦理入殯遺囑批約及買賣實業事宜

電話 PA. 613 樓仔梳

銀行二樓細夾片打街請由正門入便可

人證公

代理輪船船票

專接來加新客

指導搭車入埠

入籍移民事件

遠處僑胞定位

尤表歡迎函商

忠誠服務快捷

機火車客務 華人代理黃祝齡啟

綺坡旅店

本旅店近訂丁亞及大北兩車站房舍雅潔空氣流通冷熱水常便招呼週到

ELMORE HOTEL

30 E. Georgia St. Vancouver 4, B.C.

電話 TA. 2871 經理黃祝齡

WASHINGTON HOTEL

177 E. Hastings St.

Vancouver, B.C. 電話 PA. 0540

最接近華區

華盛頓大旅館

新入接手營業

房舍雅潔通爽

樓下設有常備

上落有升降機

歡迎僑胞光顧

雲南 喜市定街東

粵百七拾七

華盛頓旅館啟

MISS ALLENA CHONG

Insurance Agent

256 East Georgia St.

門牌二五六號在治街東

電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險事務所

代理人壽保險

火燭汽車意外

僑胞如有委託

服務週到

ELRAD SERVICE

420 Columbia Ave. PA. 7623

器電整修門專

無線電器 留聲機器

燈真機 電熨斗

本公司設有哥林比街

四百二十號

司理曾祖達

師計會仲文馬

ANTHONY W. MAH

Accountant & Auditor

各種會計 商業簿記

商業設計 入息呈報

移民手續 移居手續

辦事處在哥林比街

號五樓五三一

電話 TA. 3621

511 Ford Building

193 East Hastings St.

Vancouver 4, B.C.

華新書局

英文成語八千句 五毫五

唐詩音韻訂英語全書壹元九毫五

英語一月通壹圓二毫五

文法會話英語問答百通 八毫五

英文五百難點詳解 壹圓

英語交際活法 壹圓二毫五

英漢對照活法 壹圓二毫五

英漢對照英文商業尺牘 壹圓二毫五

雙解實用英漢字典 七圓

春明英漢字典寸半本 壹圓二

英文會話一月通 壹圓二

古文評註全書上下 壹圓三

洪秀全演義全書上下 壹圓三

雲南歌集海峽四毫 壹圓四

長恨歌及書七毛五 壹圓四

最新粵曲錄音唱片(歌聲) 壹圓四

模範教科中華民族故事二册 五毫

各種畫報週刊雜誌

歡迎長短期定閱

WASH SUN BOOK SHOP

82 Pender St. E. Vancouver B.C.

新到古今小說雜誌

學校課本文字房字帖

借札作文日記歌集

附生活書店

代辦入籍移民事務

代辦入籍移民事務

代辦入籍移民事務

又秘詩蒸酒 秘詩寶沙富

公司名產 加拿大威士忌酒

RESERVE

或局酒非並白皆此

載登所府政省特

注意

Pitman Optical

文匹 鋪鏡眼

J. J. Abramson

E. F. Hollenberg

眼驗 家專鏡配

地址新

734 Granville St.

層下地

Vancouver Block

MA. 0928

鏡眼製配 備俱色色

美昌公司

Mee Chong Co.

154 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

本店專營 中西時菜

代理各號臘味火肉

諸君留意光顧特別歡迎

本總公所謹訂於五月十八日(星期日)下午二時舉行成立第三十三週年紀念典禮敬治潔茗饗衆同日下午五時半假座新華僑酒樓權宴屆時統請

北美各埠馬氏公所暨伯叔昆仲姊妹等貴臨指示禮儀曷勝榮幸

凡七十歲以上之耆壽十五歲以下之男女幼童一律歡迎參加宴會免收席金統請向各處總會報名簿籍名以便招待為荷

駐雲哥華旅北美馬氏總公所同人敬約

Mah Society of North America

139 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

HONG KONG TOKYO VANCOUVER

Fly Canadian Pacific

本公司專以服務旅客為宗旨

本公司為便利華友

旅行起見特聘請

通華語職員及空中

小姐沿途照顧

本公司職員可隨時

協助旅客辦理入境

手續或代定火車飛

機位

本公司客機佈置華

貴飛行穩固

本公司特備合應華

友口味之餐膳及茶

點

對於華友光顧無不極度歡迎

CANADIAN PACIFIC RAILWAY

C. P. R. Depot, Vancouver, B.C.

or your travel agent

處理代人華及社行旅埠各或

司公空航洋平太拿加

Canadian Pacific AIRLINES

民治黨駐墨京支部

洪門體育會招生廣告

留學廣告

瑞春源名茶

請飲
瑞春源茶庄派有專員常駐產
茶地區搜羅名巖特產地道香
茶兼聘名師加工焙製潔淨芬
芳適合衛生有口皆碑茲為發
揚國粹向外推銷所有出品均
依美加入口法例保證妥當
中外各大商店均有發售
舖在香港德輔道西三〇四號

GANGLEY TRADING LTD.
280 PENDER ST. EAST
VANCOUVER 4, B. C.

元發雜貨藥材發行

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

大幫上市
永利威大糯米酒
各式藥酒
新到唐發菜綠豆
發菜黃豆
馳名各絲苗米發行

利僑貿易行

LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

國新到大宗 源源上市
貨發行零沽 價錢相宜
(加國總批發張家濟藥酒商代理權優待)
中國經理有限公司代理燕梳實業
生意買賣交易并契約入籍移民事宜
附設利僑大旅店招待來往客商
僑英行辦莊接理滙兌 進出口貨 船機客務
舖在香港永和街八號 電話二四四二五

大幫新貨批發零沽
江西各款瓷器碗碟 福州美術油畫女紙傘
男裝白紙扇 畫竹骨紙絹扇 花翎骨綢女扇
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023
中國藥材部
門 沽部 電話: PA. 0670

中華會館籌捐三誌

林學榮自動捐百元
鄭振華等捐百元
雲中會館籌款重修樓宇
駐局員黃文甫黃寄生現又報告：股
商林學榮 親到會館，自動慨捐壹
百元。鄭振華、岑嘉莊、每人加捐
廿元。連前捐每人共捐壹百二十元
林鄭岑三君熱誠慷慨，加入一等。
至足欽佩。又民星周書報社社元
周根桐、余祝中、每二元。又大漢
公報交來沙省耶路加李士培袁奕濯
拾元。袁劍銑 袁美貞、每三元。
奧臣伏坤黃世培二元。呂洪鐵額捐
拾元。又勸捐隊馮仲平報告：有
馮珍女士、每繳額捐、片威頓頓黃
述傳 劉維維繳回捐簿共銀七十五
元。內有李永偉、黃述傳、每五元
黃桂清三元。李錦奕、李世傑、黃
煒傳、黃邦世、黃相瑞、劉維維、
羅成就、謝維鳳、葉漢、劉運佑、
劉拱新、周瑞爵、雷宜顯、葉乾亨
李長春、李來珍、梁慶慶、梁子樞
林寬榮、李惠、每二元。黃華輝、
譚榮、劉孔板、楊彥儒、伍光學、
黃煥傳、黃領世、黃銳、謝維冠、
黃錦傳、司徒棟維、黃健傳、葉堯
泰、劉仲希、謝彥棟、廖先唐、郭
高業、羅德九、甄開重、劉諒希、
黃庚、關長、每繳額捐、史蜜夫伙
吳世永繳回捐簿共銀四元。內有
吳世永拾六元。司徒剛、盤發隆、
每五元。周家創、敖奕海、每三元。
盤念偉、方洪洪、每二元。周健平
方富強、黃盛、吳子舜、每繳額捐
。金玫瑰地產路餐館繳回捐簿共銀
三十七元。內有馬國春、胡維揚、
馬叙子、馬成立、每五元。馬錫勝
馬就、馬祖倫、馬毓倫、馬恭倫、
馬叙卿、馬本巧、每二元。潘運、
馬春悅、鄭輝修、每繳額捐、華興
倫埠保市餐館繳回捐簿共銀三十
一元。內有周家培拾元。周瑞合、
周瑞科、每五元。周憲誠、朱德君
每二元。周自超、黃樹旭、黃永璇
周桃理、周成旅、周超傑、黃操政
每繳額捐、于吾尼亞埠加拿大餐館
繳回捐簿共銀三十元。內有甄瑞
光拾元。陳良昆、甄倫巧、甄倫巧
夫人、甄常輝、陳象德、每五元。
陳明孟、甄揚聲、每二元。李夫利
市埠馬安繳回捐簿共銀三十二元
內有胡家和拾元。陳錦榮、馬鴻
安、每六元。陳鴻樞、鄧顯輝、關
斗、每二元。馬植倫、鄧位初、馬
植朝、每繳額捐、古波埠吳銘正繳
回捐簿共銀二十七元。內有吳銘正

馬氏總公所紀念預聞

雲中旅北美馬氏總公所，自
立迄今，已越三拾二週年，每逢成
立紀念日，必舉行慶祝，藉以追念
前賢，策勵來茲。聞該總公所於日
前召開會議，決定本月拾八日下午
二時在該公所禮堂舉行，并設茶點
饗宴，同日下午五時半假座新華僑
酒樓舉行博覽，藉敦宗誼，以資聯
絡。凡該總所宗人年年在七拾歲以
上之耆老，十五歲以下之男女幼童，
一律歡迎參加宴會，免收席金。惟
須預向各處辦事處報名簿報名，以
編排席位。該公所屆時向來團結一
致，屆時定有一場熱鬧云。

多城林西河堂

紀念始祖寶誕

多明度訊：本埠林西河堂，昨
四日即(星期日)下午四時，開會紀
念始祖太始比干寶誕。是日天朗
風清，該姓昆仲姊妹魚貫而至，
座無餘隙。首由賢媳贊禮如儀，
請全體起立，向始祖比干遺像行
三鞠躬禮。請常務幹事暨慶就位。
主席善彰宣布開會理由，請普慶講
述。太始祖歷史，隨請立環，森德
雲錦 立洲、立詢、周立、舉芳
舉隆 進寧等君相繼發揮，語多勵
勉。五時散會，以茶點餽眾。至
七時往金龍酒家聚餐，筵開數席云。

喂喂僑胞機會到了

茲有華僑良好小咖啡店生意價值五
千餘元現下賤價出售倘欲得此機
會速由電話一問便是 HA. 6936

什貨瓜菜店出賣

本店地位適中，生意暢旺，每年生
意超過六萬元。有兩年批，期滿續
批。月租八拾元。今因人力缺乏，
願將全盤生意出賣。有志營斯業者
，請來面議。或由電話接洽。
Grandview Market
3726 Grandview Highway
Burnaby, B.C. 6166

靚什貨舖仔平沽

本店地位適中生意暢旺因人力欠安
乃從賤價沽之如有僑胞欲營此業者
勿失機會 1212 Robson St.

洗髮生意出賣

啟者本生意在於亞省三山埠獨市生
意向來暢旺各樣器具齊備因本人
有病不能做工迫不得已將全盤生意
連實業招人承買如有梓里欲營斯業
者請來面議或函商均由便者若能配
有人力做理衣箱者更為妥當勿失機
會
Luke Laundry
P.O. Box 134 Three Hills, Alta.

雜貨生菓店出賣

茲有雜貨店一間出賣如有僑梓欲營
斯業者請來面議
2783 E. Hastings St.

什貨糖菓店出賣

本什貨糖菓店，每月生意約式千貳
至式千五百元。今因店主有病，迫
要出賣，如意者請照後列洽商。
DE. 0520, FA. 5455 L
494 E. 18th Ave.

印務局招頂

本印務局機器齊備生意向來穩當現
因人力缺乏不能兼顧是以迫要讓性
倘有僑胞欲營此業者請來跑路街中
和行公司一問便知
永達印務局啟

地段出賣

此地段在本埠給必都山區位于電派
街極好風景請在電話洽商
Earl Jackson DE. 6264 L

謝啟

啟者弟等奉命參加卡技利中國洪門
民治黨建社新樓落成開幕典禮蒙
黨社執事厚禮招待並蒙慶宴餐館崇
義會梁裕昌叔父與各親朋戚友連日
請宴請茶情深潭水義薄雲天銘感無
既茲已公畢回埠隨行勿勿不克一一
登門謝別謹致數言以鳴謝悃 並祝
康健
王華進 夫 林鐵郎
周朝錫 廖造喜 林進傑
周玉生 李廷俊 陳秋霖
李希賢 同啟

西藥房

李廉西藥房
專配西藥
舖在四四四號 電話 TA. 8715

醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 Marine 5995



店派之好

無別米能比
加拿大米用頭等式
士省絲苗穀磨成此米

廣德隆大平賣
充滿適用貨品 諸君光顧
一律割價平沽 勿失機會

本總公所謹訂于五月十八日(星期日)午后
二時舉行成立二十六週年紀念典禮謹具潔
茗同日午五時半假座重慶酒樓設筵歡
統請各埠
至德分堂三德書社暨叔伯昆仲諸姊妹嬌姆
屆時貴臨指示禮儀曷勝榮幸
Oyin Kong Shaw 43 Pender St. E. Vancouver, B.C.

黃堃 [任委院法高等專卑]
承寫簽證 蓋印文件
買賣契約 遺囑托權
專辦入籍 移民事件
代理大陸人壽燕梳公司
人生保險 最為重要
保障未來 儲蓄良法
兼理火燭、汽車、
偷竊、及各種燕梳
業務
QUON H. WONG AGENCIES.
NOTARY PUBLIC TRAVEL BUREAU INSURANCE
141 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
電話 PA. 1628 住宅電話 CE. 3202

參茸藥材 本行總代理
加料每瓶三元
二號...二元
三號...一元
利權優厚

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada
新到
皇帝牌十
淨新絲苗
大紅灰蛋
唐山綠荳
盒裝補茶
和美銀針
廣生銀針